



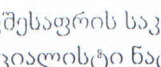
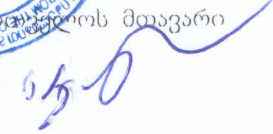

მიღება – ჩაბარების
 აქტი №208-1

ქ. თბილისი

2 ივნისი 2015 წ.

ჩვენ ქვემოთ ხელის მომწერნი ერთის მხრივ ფიზიკური პირი (თარჯიმანი) დარუჯან გარდავაძე, შემდგომში "მიმწოდებელი" და მეორეს მხრივ საქართველოს ოკუპირებული ტერიტორიებიდან იძულებით გადაადგილებულ პირთა, განსახლებისა და ლტოლვილთა სამინისტროს (შემდგომში "შემსყიდველი") წარმომადგენლები, თავშესაფრის საკითხთა სამმართველოს უფროსი ირაკლი ლომიძე და თავშესაფრის საკითხთა სამმართველოს მთავარი სპეციალისტები მარიამ სვანიძე და ნატო კანდელაკი ვადგენთ წინამდებარე მიღება-ჩაბარების აქტს მასზედ, რომ მხარეთა შორის 2015 წლის 5 მაისის №208 ხელშეკრულების პირობების შესაბამისად, ამა წლის მაისის თვეში მიმწოდებელმა შემსყიდველს გაუწია ხელშეკრულებით გათვალისწინებული თარჯიმნის მომსახურება და წერილობითი თარგმნის მოცულობამ შეადგინა 103 გვერდი, ხელშეკრულების მე-3 მუხლის 3.2. პუნქტის შესაბამისად, თარჯიმნის ასანაზღაურებელი თანხა მაისის თვეში შეადგენს 1287.5 (ათასორას ოთხმოცდაშვიდი ლარი და 50 თეთრი) ლარს კანონმდებლობით დადგენილი გადასახადების გათვალისწინებით.

აქტი შედგენილია ჩვენს მიერ, სწორია, რაზეც ვაწერთ ხელს:

„მიმწოდებელი“	„შემსყიდველი“
<p>ს.ს „ბანკი რესპუბლიკა“ ბანკის კოდი: REPLGE22 ანგარიშის ნომერი: GE26 BR 000 200 4506042410</p> <p>3/ნ 01001018113</p> <p>დარუჯან გარდავაძე </p>	<p>საქართველოს ოკუპირებული ტერიტორიებიდან იძულებით გადაადგილებულ პირთა, განსახლებისა და ლტოლვილთა სამინისტრო ს/კოდი: 200037646 მისამართი: ქ. თბილისი თამარაშვილის №15/ა</p> <p>სახელმწიფო ხაზინა ს/კოდი 220101222, ა/ა № 200122900</p> <p>თავშესაფრის საკითხთა სამმართველოს უფროსი ირაკლი ლომიძე </p> <p>თავშესაფრის საკითხთა სამმართველოს მთავარი სპეციალისტი მარიამ სვანიძე </p> <p>თავშესაფრის საკითხთა სამმართველოს მთავარი სპეციალისტი ნატო კანდელაკი </p> 

მძივებელი		გვარი	კომენტარი	წერილობითი თარგმნა	თარჯიმანი	სამნიხურის თანამშრომელი
05.05.2015	NADHUM ABED SHALASH	AL-ABASSI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	MOHAMAD AHMAD MASHHOUD	YAHYA	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	ABDULAMEER MAKKI LAZIM	AL-HAMDAN	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	SAID	TOUATI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	WISAM SAADI ABBOOD	AL-BAZI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	MUSTAFA ABDULNASEER	ALKHUDER	შეტყობინება	2 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	SAMIRA ESMAALL	ALHAJ	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	AHMED HASAN AHMED	AHMED	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	SAAD AHMED HASAN	HASAN	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	FAHED	MAKARATI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	MANSOOR NADHIM MANSOOR	MANSOOR	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	NADHIM MANSOOR HUSSEIN	AL-ZIYAD	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	TUAMA DHAALF KAITTAN	KAITTAN	შეტყობინება	2 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	WISAM SHAKIB HAMEED	MAKKIYAH	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
05.05.2015	CHAHÉ YASAYAN	JABRA	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	MAHMOUD ALI ABBAS	ABBAS	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	MOHAMMED RAFEEQ MOHAMMED	ALI SHOMAN	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	MUSTAFA JAMAL KHALAF	KHALAF	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	NAWFEL A.ABBAS	AL-FALLOUJI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	FADHIL ABED	AL-NASERI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	AHMAD ESAM NYIZE	NYIZE	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	AKRAM HUSSEIN ABDULLAH	ABDULLAH	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	NIBRAS HUSSEIN ALI	ALSHARAF	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	MOHAMMED KADHIM ABBAS	ABBAS	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	DAVID	YOUSSEF	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	MANSOOR DALLAN MKHALLIF	MKHALLIF	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	SEFFELDINE MOHAMED KAMAL	HATTATA	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	AHMED KAMIL ASHOUR	AL-LAMI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი
06.05.2015	JABBAR NAYYEF HAMEED	AL-GERTANI	შეტყობინება	1 გვერდი	შ. ვაჩიშვილი	მ. ხუცი

06.05.2015	ABBAS HARDAN AHMED	ALSAMRAEI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ა. ჰარდან</i>	<i>ა. ჰარდან</i>
06.05.2015	ZAID ABBAS NABHAN	AL-RUBAYE	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ზ. აბბას</i>	<i>ზ. აბბას</i>
06.05.2015	ALAA AMER ZGHAIR	AL-RIKABI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ა. ამერ</i>	<i>ა. ამერ</i>
06.05.2015	MUSTAFA ABDULNASER	ALKHUDER	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მ. მუსტაფა</i>	<i>მ. მუსტაფა</i>
06.05.2015	SAIF FEISAL	AL-REIHANI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ს. ფეისალ</i>	<i>ს. ფეისალ</i>
06.05.2015	AMAR TALIB KADHIM	KADHIM	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ა. ამარ</i>	<i>ა. ამარ</i>
06.05.2015	SAYDER	MAGSOOSI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ს. საიდერ</i>	<i>ს. საიდერ</i>
06.05.2015	MOAMIN HAZIM	HAZIM	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მ. მამინ</i>	<i>მ. მამინ</i>
07.05.2015	HUSSEIN ALAA ABDALRADHA	ALAFLOOK	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ჰ. ხუსეინ</i>	<i>ჰ. ხუსეინ</i>
07.05.2015	SAAD HUSSEIN ABED	AL-FALAH	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ს. საად</i>	<i>ს. საად</i>
07.05.2015	HAIDAR ABDULSAHIB	MAGSOOSI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ჰ. ჰაიდარ</i>	<i>ჰ. ჰაიდარ</i>
07.05.2015	AHMED FADHIL ABDULAH	ABDULAH	მეტყობინება	2	გვერდი	<i>ა. აჰმედ</i>	<i>ა. აჰმედ</i>
07.05.2015	VANO GORGEO	ZOUALIAN	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ვ. ვანო</i>	<i>ვ. ვანო</i>
07.05.2015	HUSSEIN AHMAD ALHASAN	ALTAWIL	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ჰ. ხუსეინ</i>	<i>ჰ. ხუსეინ</i>
07.05.2015	ABBAS FADHIL JAWAD	JAWAD	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ა. აბბას</i>	<i>ა. აბბას</i>
07.05.2015	SAADOON AHMED MOHAMMED	MOHAMMED	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ს. საადონ</i>	<i>ს. საადონ</i>
07.05.2015	MOHAMMED DAHHAM MAHDI	AL-ISAWI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მ. მამედ</i>	<i>მ. მამედ</i>
07.05.2015	SAAD MOHAMMED ABDULMAEED	ABDULMAEED	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ს. საად</i>	<i>ს. საად</i>
07.05.2015	FAEQ HUSSEIN ALI	ALI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ფ. ფაეკ</i>	<i>ფ. ფაეკ</i>
07.05.2015	HAIDARAH DHAFFER KHUDHUR	AL-TAMEEMI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ჰ. ჰაიდარა</i>	<i>ჰ. ჰაიდარა</i>
07.05.2015	FARQAD TAREQ ALI	ALI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ფ. ფარკად</i>	<i>ფ. ფარკად</i>
07.05.2015	OMAR IBRAHIM ORAIBI	ALI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ომარ</i>	<i>ომარ</i>
07.05.2015	ADEL MUTAR AHMED	AHMED	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ადელ</i>	<i>ადელ</i>
07.05.2015	MIRKO	NASEH	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მირკო</i>	<i>მირკო</i>
07.05.2015	MOHAMMED	NURDIN	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მ. მამედ</i>	<i>მ. მამედ</i>
07.05.2015	OSAMA ASAD	MASOUD	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ოსამა</i>	<i>ოსამა</i>
07.05.2015	MOHAMMAD BARAKAT	MUNZER	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მ. მამად</i>	<i>მ. მამად</i>
07.05.2015	AHMED MUSTAFA ABDURAHMAN	AL-RIFAAE	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ა. აჰმედ</i>	<i>ა. აჰმედ</i>
07.05.2015	ALI BASHEET MOHAMMED	AL-MAYYAH	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ალი</i>	<i>ალი</i>
07.05.2015	NIHAD ALI KAMOUN	AL-JANABEE	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ნიჰად</i>	<i>ნიჰად</i>
07.05.2015	HAMZA AQEEL DARWESH	ALZUABIDI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ჰ. ჰამზა</i>	<i>ჰ. ჰამზა</i>
07.05.2015	FAISAL YOUSIF JABUR	AL-JASHAAM	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ფ. ფაისალ</i>	<i>ფ. ფაისალ</i>
07.05.2015	ZAID ABDULHAMEED MAHMOOD	ALBU-DARAJ	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>ზ. ზაიდ</i>	<i>ზ. ზაიდ</i>
07.05.2015	MUFIID	MAHDI	მეტყობინება	1	გვერდი	<i>მუფიდ</i>	<i>მუფიდ</i>

07.05.2015	QUHTUBA MOHAMMED	ABDULLAH	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
07.05.2015	RAED ALI ABED	ALAMERI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
08.05.2015	MAHER YOUNES	MAHMOUD	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
08.05.2015	HUSSEIN KADHIM MAJEED	AL-ZUBAIDI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
11.05.2015	ISAMI HASAN JASIM	JASIM	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
11.05.2015	JINAN ADNAN MOOSA	AL-HAMEED	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
14.05.2015	DUNYA KHALID ABDULLAH	ABDULLAH	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
14.05.2015	MIRKO	NASEH	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
18.05.2015	EMAD FAM SHARKAWY	MIKHAEL	შეტყობინება	2 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
18.05.2015	FADHIL TAGI NAVYEF	NAVYEF	შეტყობინება	2 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
15.05.2015	AHED MAKARATI	JAMIL	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
19.05.2015	OSAMA ASAAD GOBRAEL	MASOUD	შეტყობინება	2 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
18.05.2015	SAEED MUNDHER DOUDAH	AL-AMERI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
18.05.2015	TAHER RASHID XUDAIR	AL-HAMAMI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
19.05.2015	MUTAR AHMED ABID	ABID	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
19.05.2015	ADEL MUTAR AHMED	AHMED	ცნობა	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
20.05.2015	MOUSA ABBAS KHALAF	KHALAF	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
20.05.2015	FARJAH MOHAMMED HASAN	AWNI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
21.05.2015	KHAIRI HASAN ISMAEL	AL-SHAMMARI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
21.05.2015	BILAL TAHA	AL-JUMAILI	შეტყობინება	2 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
21.05.2015	EHSAN ABED	ABED	შეტყობინება	2 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
21.05.2015	MOHAMMED ABDULELAH	ALTAHA	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
22.05.2015	ABDULLAH SULTAN KARHUT	KARHUT	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
25.05.2015	HASSAIN ABDALGALEEL MANSIY	MANSIY	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
28.05.2015	NIBRAS HUSSEIN ALI	ALSHARAF	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
28.05.2015	MOHAMMED RAFEEQ MOHAMMED	ALI SHOMAN	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
28.05.2015	SALIM SAHI DHAYEA	AL-JANABI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
28.05.2015	AHMED ABDULKAREEM NOOR	SHUBBAR	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
29.05.2015	NAJI HLAIL SHFEEDAL	ALALI	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
29.05.2015	KAIED KAIED	KHALED	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
29.05.2015	MOHAMMED MAHMOOD	AL-MOHAMMED	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
29.05.2015	MOHAMMED HAITHAM ZEYAD	ALHASAN	შეტყობინება	1 გვერდი	<i>მ. ვახაშვი</i>	<i>მ. ვ.</i>
			ჯამი	103 გვერდი		